



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 24. maaliskuuta 2020
(OR. en)

6819/20

Toimielinten välinen asia:
2020/0037 (NLE)

PECHE 66

SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

Asia:	NEUVOSTON ASETUS asetuksen (EU) 2019/1838 muuttamisesta tiettyjen kalastusmahdollisuuksien osalta Itämerellä ja muilla vesillä vuonna 2020 sekä asetuksen (EU) 2020/123 muuttamisesta tiettyjen kalastusmahdollisuuksien osalta unionin vesillä ja unionin ulkopuolisilla vesillä vuonna 2020
-------	---

NEUVOSTON ASETUS (EU) 2020/...,

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

**asetuksen (EU) 2019/1838 muuttamisesta tiettyjen kalastusmahdollisuuksien osalta
Itämerellä ja muilla vesillä vuonna 2020 sekä
asetuksen (EU) 2020/123 muuttamisesta tiettyjen kalastusmahdollisuuksien osalta
unionin vesillä ja unionin ulkopuolisilla vesillä vuonna 2020**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan
3 kohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvoston asetuksessa (EU) 2019/1838¹ vahvistetaan eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Itämerellä sovellettavat kalastusmahdollisuudet vuodeksi 2020. Siinä vahvistetaan kahdelle Itämeren turskakannalle kutukauden aikaiset kalastuskieltojaksot. Kalakantoja koskevien vertailukelpoisten tietojen katkeamattomien aikasarjojen varmistaminen on olennainen osa kyseisten kantojen tieteellistä arviointia. Siksi asianomaisilla kieltojaksoilla on aiheellista sallia kalastustoimet, jotka suoritetaan yksinomaan tieteellisiä tutkimuksia varten ja noudattaen täysimääräisesti Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2019/1241² 25 artiklassa säädettyjä edellytyksiä. Asetus (EU) 2019/1838 olisi sen vuoksi muutettava.

¹ Neuvoston asetus (EU) 2019/1838, annettu 30 päivänä lokakuuta 2019, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Itämerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2020 ja asetuksen (EU) 2019/124 muuttamisesta tiettyjen muilla vesillä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien osalta (EUVL L 281, 31.10.2019, s. 1).

² Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2019/1241, annettu 20 päivänä kesäkuuta 2019, kalavarojen säilyttämisestä ja meriekosysteemien suojelemisesta teknisten toimenpiteiden avulla, neuvoston asetusten (EY) N:o 1967/2006, (EY) N:o 1224/2009 ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetusten (EU) N:o 1380/2013, (EU) 2016/1139, (EU) 2018/973, (EU) 2019/472 ja (EU) 2019/1022 muuttamisesta sekä neuvoston asetusten (EY) N:o 894/97, (EY) N:o 850/98, (EY) N:o 2549/2000, (EY) N:o 254/2002, (EY) N:o 812/2004 ja (EY) N:o 2187/2005 kumoamisesta (EUVL L 198, 25.7.2019, s. 105).

- (2) Neuvoston asetuksessa (EU) 2020/123¹ vahvistetaan unionin vesillä ja unionin aluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavat tietyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuudet vuodeksi 2020. Olisi selvennettävä, että kyseisen asetuksen 10 artiklan 6 kohdassa säädettyjä rajoituksia sovelletaan myös rannalta käsin harjoitettavaan virkistyskalastukseen.
- (3) Eteläisen Intian valtameren kalastussopimuksen (SIOFA) osapuolet päättivät vuosikokouksessaan heinäkuussa 2019 pohjakalastustoimenpiteistä ja pyyntiponnistuksen rajoittamisesta SIOFA-alueella. Kyseiset toimenpiteet pantiin täytäntöön unionin lainsäädännössä asetuksella (EU) 2020/123. SIOFAn osapuolet hyväksyivät vuosikokouksessaan heinäkuussa 2019 viisi väliaikaista suojelualueetta, joilla kalastusaluksiin sovelletaan erityisiä sääntöjä pohjaekosysteemien suojelemiseksi. Sen vuoksi olisi tehtävä muitakin muutoksia sen varmistamiseksi, että täytäntöönpanosäännöissä otetaan asianmukaisesti huomioon SIOFAn osapuolten tekemät päätökset.
- (4) Kansainvälisen merentutkimusneuvoston (ICES) viimeisimpien, 27 päivänä helmikuuta 2019 ja 27 päivänä helmikuuta 2020 annettujen tieteellisten lausuntojen mukaisesti tuulenkalojen saalisrajoituksia ICES-alueilla 2a ja 3a ja ICES-suuralueella 4 olisi muutettava.

¹ Neuvoston asetus (EU) 2020/123, annettu 27 päivänä tammikuuta 2020, unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tietyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2020 (EUVL L 25, 30.1.2020, s. 1).

- (5) Kansainvälinen Atlantin tonnikalojen suojelukomissio (ICCAT) päätti vuosikokouksessaan marraskuussa 2019 trooppisia tonnikaloja koskevista uusista raportointivelvoitteista. Jäsenvaltioita vaaditaan ilmoittamaan niiden suurten pitkäsiima-alusten (kokonaispituus vähintään 20 metriä) ja kurenuotta-alusten kuukausittaiset saaliit, jotka pyytävät isosilmätonnikalaa (*Thunnus obesus*) ja keltaevätonnikalaa (*Thunnus albacares*) Atlantin valtamerellä. Kun isosilmätonnikalan saaliit saavuttavat 80 prosenttia kiintiöstä, jäsenvaltioita vaaditaan toimittamaan kyseisten alusten saaliita koskevat tiedot viikoittain.
- (6) Kyseiset toimenpiteet olisi saatettava osaksi unionin lainsäädäntöä muuttamalla vastaavasti asetuksessa (EU) 2020/123 vahvistettuja isosilmätonnikalan ja keltaevätonnikalan suurimpia sallittuja saaliita (TAC) Atlantin valtamerellä.
- (7) Unionin kalastusaluksille ICCAT-yleissopimusalueella asetetut pyyntiponnistusrajoitukset perustuvat tietoihin, jotka jäsenvaltiot ovat toimittaneet komissiolle tonnikalan (*Thunnus thynnus*) kalastuskapasiteetti- ja kasvatussuunnitelmissa. Kyseiset pyyntiponnistusrajoitukset ilmoitetaan unionin suunnitelmassa, jonka ICCAT hyväksyi 5 ja 6 päivänä maaliskuuta 2020 pidetyssä paneeli 2:n istuntojen välisessä kokouksessa. Ne olisi vahvistettava osana kalastusmahdollisuuksia.
- (8) Asetus (EU) 2020/123 olisi sen vuoksi muutettava.

- (9) Asetuksissa (EU) 2019/1838 ja (EU) 2020/123 säädettyjä saalisrajoituksia sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 2020. Saalisrajoituksia koskevia tällä muutosasetuksella käyttöön otettavia säännöksiä olisi sen vuoksi myös sovellettava kyseisestä päivästä. Tällainen taannehtiva soveltaminen ei rajoita oikeusvarmuuden ja luottamuksen suojan periaatteiden soveltamista, sillä asianomaisia kalastusmahdollisuuksia ei ole vielä käytetty loppuun.
- (10) Yhdistynyttä kuningaskuntaa on kuultu Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistyneen kuningaskunnan eroamisesta Euroopan unionista ja Euroopan atomienergiayhteisöstä tehdyn sopimuksen 130 artiklan 1 kohdan mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla
Asetuksen (EU) 2019/1838 muuttaminen

Muutetaan asetuksen (EU) 2019/1838 liite tämän asetuksen liitteen I mukaisesti.

2 artikla
Asetuksen (EU) 2020/123 muuttaminen

Muutetaan asetus (EU) 2020/123 seuraavasti:

a) korvataan 10 artiklan 6 kohta seuraavasti:

"6. ICES-alueilla 8a ja 8b harjoitettavassa virkistyskalastuksessa, myös rannalta käsin, yksi kalastaja saa ottaa saaliiksi enintään kaksi meribassiyksilöä päivässä. Saaliiksi otetun meribassiyksilön vähimmäiskoko on 42 cm. Tätä kohtaa ei sovelleta ankkuroituihin verkkoihin, joita ei saa käyttää meribassin pyytämiseen eikä saaliiksi ottamiseen.";

b) lisätään artikla seuraavasti:

"28 a artikla

Paholaisrauskut

1. Unionin kalastusaluksilta on kiellettyä pyytää, pitää aluksella, jälleenlaivata, purkaa aluksesta, varastoida, tarjota myytäväksi tai myydä paholaisrauskujen (*Mobulidae*-heimo, joka käsittää *Manta*- ja *Mobula*-suvut) osia tai kokonaisia ruhoja, lukuun ottamatta kotitarvekalastusta harjoittavia kalastusaluksia (jolloin kalastajien perheet kuluttavat pyydetyn kalan suoraan).

Ensimmäisestä alakohdasta poiketen paholaisrauskut, jotka saadaan tahattomasti saaliiksi pienimuotoisessa kalastuksessa (muu kuin pitkäsiimakalastus tai pintakalastus, eli kurenuotta-, vapapyydys-, verkkokalastus-, käsisiima- ja uistelualukset, jotka on rekisteröity IOTC:n luvan saaneiden alusten rekisteriin), saadaan purkaa aluksesta ainoastaan paikallista kulutusta varten.

2. Kaikkien kalastusalusten, lukuun ottamatta kotitarvekalastusta harjoittavia kalastusaluksia, on mahdollisuuksien mukaan päästettävä nopeasti vapaaksi elävinä ja vahingoittumattomina paholaisrauskut heti, kun niitä havaitaan verkossa, koukussa tai kannella, ja tehtävä se aiheuttaen mahdollisimman vähän vahinkoa pyydystetyille yksilöille.";

c) kumotaan 30 artikla;

d) muutetaan liitteet I A, I D, I K ja VI tämän asetuksen liitteen II mukaisesti.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 2020.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty ...

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

LIITE I

Muutetaan asetuksen (EU) 2019/1838 liite seuraavasti:

1. Korvataan turskan kalastusmahdollisuuksia ICES-osa-alueilla 25–32 koskevan taulukon alaviite 2 seuraavasti:

"(2) Tämän kiintiön kalastaminen osa-alueilla 25 ja 26 kielletään 1 päivän toukokuuta ja 31 päivän elokuuta välisenä aikana.
Ensimmäisestä kohdasta poiketen yksinomaan tieteellisiin tutkimustarkoituksiin harjoitettavia kalastustoimia voidaan suorittaa edellyttäen, että kyseisissä tutkimuksissa noudatetaan kaikilta osin asetuksen (EU) 2019/1241 25 artiklassa vahvistettuja edellytyksiä.
Ensimmäisestä kohdasta poiketen tätä kalastuskieltoa ei sovelleta unionin kalastusalueisiin, joiden kokonaispituus on alle 12 metriä ja jotka kalastavat tavallisilla verkoilla, pussiverkoilla tai riimuverkoilla tai pohjasiimoilla, pitkäsiimoilla (ajosiimat pois luettuina), käsisiimoilla ja vapavälineillä tai muilla passiivisilla pyydyksillä alueilla, joilla veden syvyys on toimivaltaisten kansallisten viranomaisten antaman virallisen merikartan mukaan alle 20 metriä. Kyseisten kalastusalueiden päälliköiden on varmistettava, että jäsenvaltion valvontaviranomaiset voivat valvoa niiden kalastustoimintaa milloin tahansa."

2. Korvataan turskan kalastusmahdollisuuksia ICES-osa-alueilla 22–24 koskevan taulukon alaviite 2 seuraavasti:

"(2) Tämän kiintiön kalastaminen osa-alueilla 22 ja 23 kielletään 1 päivän helmikuuta ja 31 päivän maaliskuuta välisenä aikana ja osa-alueella 24 1 päivän kesäkuuta ja 31 päivän heinäkuuta välisenä aikana.
Ensimmäisestä kohdasta poiketen yksinomaan tieteellisiin tutkimustarkoituksiin harjoitettavia kalastustoimia voidaan suorittaa edellyttäen, että kyseisissä tutkimuksissa noudatetaan kaikilta osin asetuksen (EU) 2019/1241 25 artiklassa vahvistettuja edellytyksiä.
Ensimmäisestä kohdasta poiketen tätä kalastuskieltoa ei sovelleta unionin kalastusalueisiin, joiden kokonaispituus on alle 12 metriä ja jotka kalastavat tavallisilla verkoilla, pussiverkoilla tai riimuverkoilla tai pohjasiimoilla, pitkäsiimoilla (ajosiimat pois luettuina), käsisiimoilla ja vapavälineillä tai muilla passiivisilla pyydyksillä alueilla, joilla veden syvyys on toimivaltaisten kansallisten viranomaisten antaman virallisen merikartan mukaan alle 20 metriä. Kyseisten kalastusalueiden päälliköiden on varmistettava, että jäsenvaltion valvontaviranomaiset voivat valvoa niiden kalastustoimintaa milloin tahansa."

LIITE II

Muutetaan asetuksen (EU) 2020/123 liitteet I A, I D, I K ja VI seuraavasti:

1. Korvataan liitteessä I A tuulenkaloja ja niiden kanssa saatavia sivusaaliita unionin vesillä ICES-alueilla 2a ja 3a ja ICES-suuralueella 4 koskeva taulukko seuraavasti:

"

Laji:	Tuulenkalat ja niiden kanssa saadut sivusaaliit	Alue:	Unionin vedet alueilla 2a, 3a ja 4 ⁽¹⁾
	<i>Ammodytes</i> spp.		
Tanska	215 863 ⁽²⁾	Analyttinen TAC	
Yhdistynyt kuningaskunta	4 719 ⁽²⁾	Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta	
Saksa	329 ⁽²⁾	Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta	
Ruotsi	7 926 ⁽²⁾		
Unioni	228 837		
TAC	228 837		

⁽¹⁾ Lukuun ottamatta 6 meripeninkulman vyöhykkeen sisäpuolella Yhdistyneen kuningaskunnan peruslinjoista Shetlannissa, Fair Islessä ja Foulassa sijaitsevia vesiä.

⁽²⁾ Kiintiöstä saa olla valkoturskan ja makrillin sivusaaliita enintään 2 prosenttia (OT1/*2A3A4). Valkoturskan ja makrillin sivusaaliit, jotka luetaan kiintiöön tämän säännöksen nojalla, ja niiden lajien sivusaaliit, jotka luetaan kiintiöön asetuksen (EU) N:o 1380/2013 15 artiklan 8 kohdan nojalla, saavat yhteenlaskettuna olla enintään 9 prosenttia kiintiöstä.

Erityisedellytys: edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla, liitteessä III määritellyillä tuulenkalojen kalastuksenhoitoalueilla saa ylittää jäljempänä mainittuja määriä:

Alue: Unionin vedet tuulenkalojen kalastuksenhoitoalueilla

	1r	2r	3r	4	5r	6	7r
	(SAN/234_1R)	(SAN/234_2R)	(SAN/234_3R)	(SAN/234_4)	(SAN/234_5R)	(SAN/234_6)	(SAN/234_7R)
Tanska	107 525	59 106	11 702	37 365	0	165	0
Yhdistynyt kuningaskunta	2 350	1 292	256	817	0	4	0
Saksa	164	90	18	57	0	0	0
Ruotsi	3 948	2 170	430	1 372	0	6	0
Unioni	113 987	62 658	12 406	39 611	0	175	0
Yhteensä	113 987	62 658	12 406	39 611	0	175	0

".

2. Muutetaan liite I D seuraavasti:

a) korvataan isosilmätonnikalaa Atlantin valtamerellä koskeva taulukko seuraavasti:

"

Laji: Isosilmätonnikala			Alue: Atlantin valtameri
<i>Thunnus obesus</i>			(BET/ATLANT)
Espanja	8 055,73	(1)(2)	Analyyttinen TAC
Ranska	4 428,60	(1)(2)	Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
Portugali	3 058,33	(1)(2)	Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta
Unioni	15 542,66	(1)(2)	
TAC	62 500	(1)(2)	
(1)	Kurenuotta-alusten isosilmätonnikalasaaliit (BET/*ATLPS) ja yli 20-metristen pitkäsiima-alusten isosilmätonnikalasaaliit (BET/*ATLLL) on ilmoitettava erikseen.		
(2)	Jäsenvaltioiden on kesäkuusta 2020 alkaen ilmoitettava kyseisten alusten saaliit viikoittain, kun saaliit ovat saavuttaneet 80 prosenttia kiintiöstä.		

".
,

- b) korvataan keltaevätonnikalaa Atlantin valtamerellä koskeva taulukko seuraavasti:

"

Laji:	Keltaevätonnikala <i>Thunnus albacares</i>	Alue:	Atlantin valtameri (YFT/ATLANT)
TAC	110 000 ⁽¹⁾	Analyyttinen TAC	
		Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta	
		Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta	
⁽¹⁾	Kurenuotta-alusten keltaevätonnikalasaaliit (YFT/*ATLPS) ja yli 20-metristen pitkäsiima-alusten keltaevätonnikalasaaliit (YFT/*ATLLL) on ilmoitettava erikseen.		

".

3. Lisätään liitteeseen I K osa seuraavasti:

"Väliaikaiset suojelualueet

Atlantis Bank

Piste	Leveysaste (S)	Pituusaste (E)
1	32° 00'	57° 00'
2	32° 50'	57° 00'
3	32° 50'	58° 00'
4	32° 00'	58° 00'

Coral

Piste	Leveysaste (S)	Pituusaste (E)
1	41° 00'	42° 00'
2	41° 40'	42° 00'
3	41° 40'	44° 00'
4	41° 00'	44° 00'

Fools Flat

Piste	Leveysaste (S)	Pituusaste (E)
1	31° 30'	94° 40'
2	31° 40'	94° 40'
3	31° 40'	95° 00'
4	31° 30'	95° 00'

Middle of What

Piste	Leveysaste (S)	Pituusaste (E)
1	37° 54'	50° 23'
2	37° 56.5'	50° 23'
3	37° 56.5'	50° 27'
4	37° 54'	50° 27'

Walter's Shoal

Piste	Leveysaste (S)	Pituusaste (E)
1	33° 00'	43° 10'
2	33° 20'	43° 10'
3	33° 20'	44° 10'
4	33° 00'	44° 10'

".

4. Korvataan liite VI seuraavasti:

"LIITE VI

ICCAT-YLEISSOPIMUSALUE¹

1. Sellaisten unionin vapapyydyksiä käyttävien alusten ja uisteluveneiden enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa aktiivisesti 8–30 kilogramman painoisia tai 75–115 senttimetrin pituisia tonnikaloja Itä-Atlantilla

Espanja	60
Ranska	55
Unioni	115

¹ Kohdissa 1, 2 ja 3 olevia lukumääriä voidaan alentaa unionin kansainvälisten velvoitteiden noudattamiseksi.

2. Sellaisten perinteistä pienimuotoista rannikkokalastusta harjoittavien unionin alusten enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa aktiivisesti 8–30 kilogramman painoisia tai 75–115 senttimetrin pituisia tonnikaloja Välimerellä

Espanja	364
Ranska	140 ²
Italia	30
Kypros	20 ¹
Malta	54 ¹
Portugali	76 ²
Unioni	684

3. Sellaisten unionin kalastusalusten enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa aktiivisesti kasvatustarkoituksiin 8–30 kilogramman painoisia tai 75–115 senttimetrin pituisia tonnikaloja Adrianmerellä

Kroatia	18
Italia	12
Unioni	28

¹ Tämä luku voi nousta, jos kurenuotta-alus korvataan kymmenellä pitkäsiima-aluksella tässä liitteessä olevassa 4 kohdassa olevan taulukon A alaviitteen 2 tai 4 mukaisesti.

² Ilmoitettu kansallisessa kapasiteettisuunnitelmassa alakohtaisen kiintiön osana.

4. Kunkin jäsenvaltion sellaisten kalastusalusten enimmäismäärä, joille voidaan antaa lupa kalastaa, pitää aluksella, jälleenlaivata, kuljettaa tai purkaa tonnikalaa Itä-Atlantilla ja Välimerellä

Taulukko A

	Kalastusalusten lukumäärä ¹							
	Kypros ²	Kreikka ³	Kroatia	Italia	Ranska	Espanja	Malta ⁴	Portugali
Kurenuotta-alukset	1	0	18	21	22	6	2	0
Pitkäsiima-alukset	27 ⁵	0	0	40	23	48	62	0
Vapapyydyksiä käyttävät alukset	0	0	0	0	8	68	0	76 ⁶
Käsiisiimoja käyttävät alukset	0	0	12	0	47 ⁷	1	0	0
Troolarit	0	0	0	0	57	0	0	0
Pienimuotoista kalastusta harjoittavat alukset	0	32	0	0	140	620	52	0
Muut (pienimuotoinen kalastus) ⁸	0	61	0	0	0	0	0	0

- ¹ Tämän taulukon lukumääriä voidaan vielä korottaa, jos unionin kansainvälisiä velvoitteita noudatetaan.
- ² Yksi keskikokoinen kurenuotta-alus voidaan korvata enintään kymmenellä pitkäsiima-aluksella tai yhdellä pienellä kurenuotta-aluksella ja enintään kolmella pitkäsiima-aluksella.
- ³ Yksi keskikokoinen kurenuotta-alus voidaan korvata enintään kymmenellä pitkäsiima-aluksella tai yhdellä pienikokoisella kurenuotta-aluksella ja kolmella muulla pienimuotoista kalastusta harjoittavalla aluksella.
- ⁴ Yksi keskikokoinen kurenuotta-alus voidaan korvata enintään kymmenellä pitkäsiima-aluksella.
- ⁵ Monitoimialukset, jotka käyttävät useita eri pyydyksiä.
- ⁶ Azorien ja Madeiran syrjäisimpien alueiden vapapyydysalukset
- ⁷ Atlantilla toimivat siima-alukset.
- ⁸ Monitoimialukset, jotka käyttävät useita eri pyydyksiä (pitkäsiima, käsiisiima, vedettävä siima).

5. Kunkin jäsenvaltion sallimien, tonnikalan kalastuksessa Itä-Atlantilla ja Välimerellä käytettävien rysien enimmäismäärä

Jäsenvaltio	Rysien lukumäärä ¹
Espanja	5
Italia	6
Portugali	2

6. Kunkin jäsenvaltion tonnikalan kasvatus- ja lihotuskapasiteetin enimmäismäärä sekä pyydetyn luonnonvaraisen tonnikalan enimmäismäärä, jonka kukin jäsenvaltio voi myöntää laitoksilleen Itä-Atlantilla ja Välimerellä

Taulukko A

Tonnikalan kasvatus- ja lihotuskapasiteetin enimmäismäärä		
	Laitosten lukumäärä	Kapasiteetti (tonnia)
Espanja	10	11 852
Italia	13	12 600
Kreikka	2	2 100
Kypros	3	3 000
Kroatia	7	7 880
Malta	6	12 300

¹ Lukumäärää voidaan vielä korottaa, jos unionin kansainväliset velvoitteet täyttyvät.

Taulukko B¹

Pyydetyn luonnonvaraisen tonnikalan enimmäismäärä (tonnia)	
Espanja	6 300
Italia	3 764
Kreikka	785
Kypros	2 195
Kroatia	2 947
Malta	8 786
Portugali	350

7. Asetuksen (EY) N:o 520/2007 12 artiklan mukaisesti kohdelajinaan pohjoisen kannan valkotonnikalaa pyytävien, joko jäsenvaltion tai Yhdistyneen kuningaskunnan lipun alla purjehtivien kalastusalusten enimmäislukumäärä jaetaan jäsenvaltioiden ja Yhdistyneen kuningaskunnan kesken seuraavasti:

Jäsenvaltiot ja Yhdistynyt kuningaskunta	Alusten enimmäismäärä
Irlanti	50
Espanja	730
Ranska	151
Yhdistynyt kuningaskunta	12
Portugali	310

¹ Portugalin 500 tonnin kasvatuskapasiteetti katetaan unionin käyttämättömästä kapasiteetista taulukon A mukaisesti.

8. ICCAT-yleissopimusalueella isosilmätonnikalaa kalastavien, vähintään 20 metrin pituisten unionin kalastusalusten enimmäismäärä

Jäsenvaltio	Kurenuotta-alusten enimmäismäärä	Pitkäsiima-alusten enimmäismäärä
Espanja	23	190
Ranska	11	--
Portugali	--	79
Unioni	34	269

".